

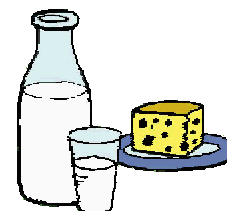
## ZINTEGROWANY SYSTEM ROLNICZEJ INFORMACJI RYNKOWEJ

(podstawa prawna: ustawa o rolniczych badaniach rynkowych z dnia 30 marca 2001r.)

## RYNEK MLEKA

Nr 36/2013

12 września 2013r.



## NOTOWANIA Z OKRESU: 02-08.09.2013r.

*Badanie cen sprzedaży prowadzone jest na reprezentatywnej próbie. Średnie ceny liczone są jako średnie ważone*

## I. CENY SPRZEDAŻY (NETTO) PRODUKTÓW MLECZARSKICH w zł/100kg.

## 1. Polska +UE.

Daty podane w tabelach oznaczają ostatni dzień analizowanego tygodnia (poniedziałek-niedziela).

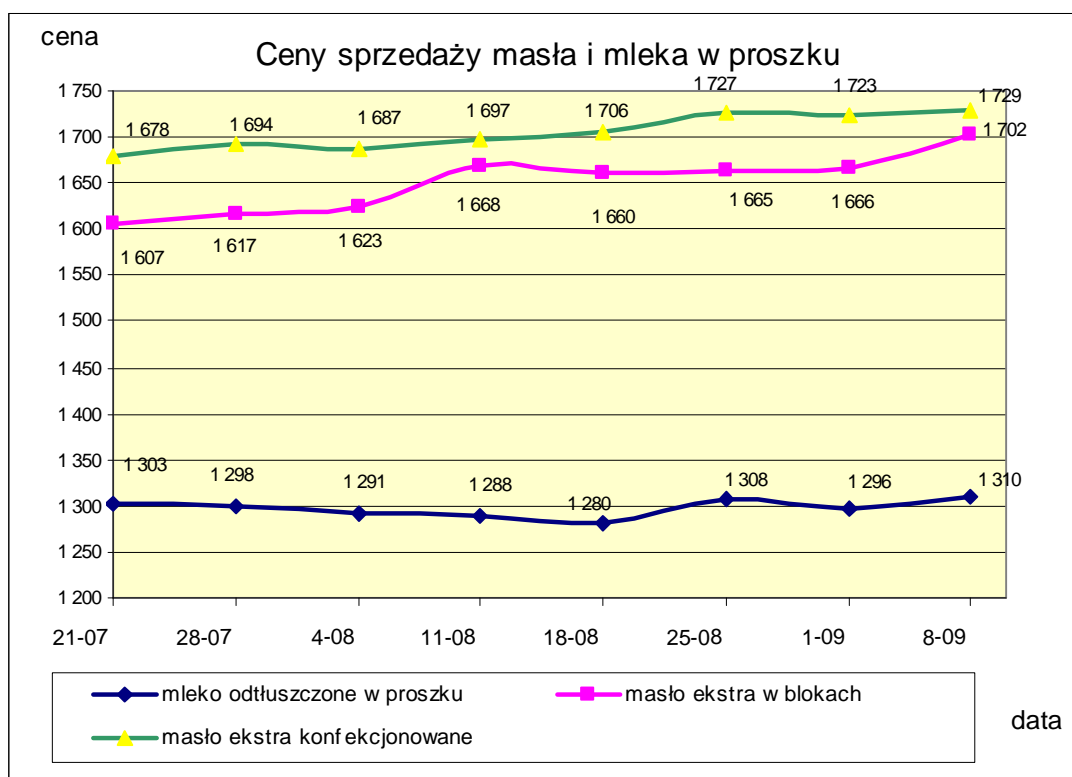
## 1.1. Produkty mleczarskie płynne.

TOWAR	Zawartość tłuszczu	POLSKA		
		Cena [zł/100kg]		Tygodn. zmiana
		2013-09-08	2013-09-01	ceny [%]
Mleko spożywcze pasteryzowane	do 0,5%	--	--	--
	1,5-1,8%	190,95	188,70	1,2
	2%	184,22	182,38	1,0
	3,2%	192,14	190,77	0,7
	od 3,5%	nld	nld	-
	<b>Ogółem</b>	<b>187,56</b>	<b>186,20</b>	<b>0,7</b>
Mleko spożywcze UHT	do 0,5%	177,38	178,49	-0,6
	1,5-1,8%	194,15	189,88	2,2
	2%	189,03	187,42	0,9
	3,2%	198,62	198,43	0,1
	od 3,5%	220,41	219,36	0,5
	<b>Ogółem</b>	<b>194,21</b>	<b>193,21</b>	<b>0,5</b>
Jogurt naturalny	do 0,5%	336,65	336,46	0,1
	1,5-1,8%	376,71	393,06	-4,2
	2%	325,66	330,56	-1,5
	3,2%	427,39	434,94	-1,7
	od 3,5%	nld	nld	-
	<b>Ogółem</b>	<b>407,93</b>	<b>413,93</b>	<b>-1,4</b>
Kefir	do 0,5%	257,45	257,63	-0,1
	1,5-1,8%	258,04	255,69	0,9
	2%	268,56	269,51	-0,4
	3,2%	--	--	--
	od 3,5%	--	--	--
	<b>Ogółem</b>	<b>262,78</b>	<b>262,51</b>	<b>0,1</b>
Śmietana i śmietanka	10-29%	528,91	533,35	-0,8
	pow. 29%	775,04	770,98	0,5
	<b>Ogółem</b>	<b>568,19</b>	<b>569,75</b>	<b>-0,3</b>

**Wykorzystanie możliwe z dokładnym podaniem źródła**

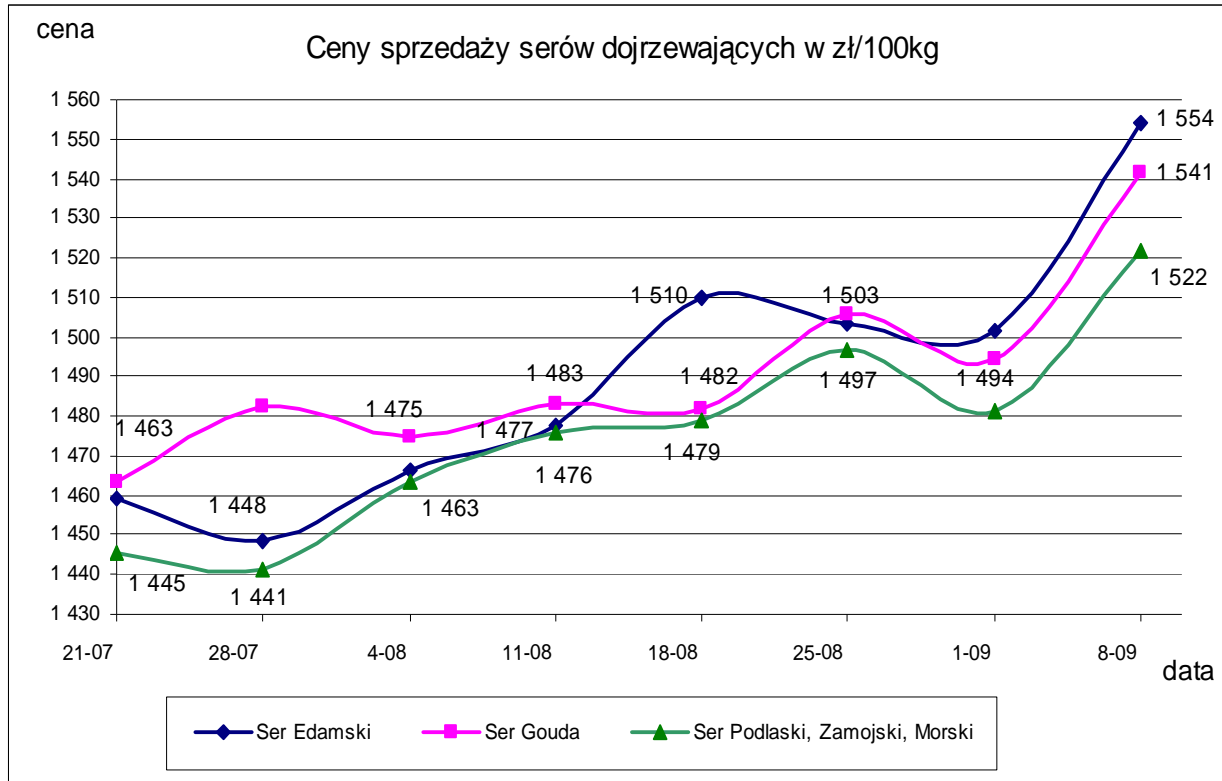
## 1.2. Produkty mleczarskie stałe

TOWAR	Rodzaj towaru	POLSKA		
		Cena [zł/100kg]		Tygodn. zmiana
		2013-09-08	2013-09-01	ceny [%]
Masło 82% tł., 16% wody	w blokach	1 701,87	1 666,11	2,1
	konfetc.	1 729,49	1 723,13	0,4
Masło 80% tł., 16% wody, 2% soli	w blokach	--	--	--
<b>Masło</b>	<b>Ogółem</b>	<b>1 722,75</b>	<b>1 711,38</b>	<b>0,7</b>
Mleko w proszku	pełne	1 551,62	1 523,15	1,9
	odtłuszczone	1 310,08	1 296,07	1,1
	<b>Ogółem</b>	<b>1 359,79</b>	<b>1 364,38</b>	<b>-0,3</b>
Mleko zagęszczone	słodzone	nld	1 017,27	-
	niesłodzone	536,68	534,75	0,4
	<b>Ogółem</b>	<b>601,62</b>	<b>588,25</b>	<b>2,3</b>
Bezwodny tłuszcz mleczny		nld	nld	-
Serwatka w proszku		389,52	403,68	-3,5
Laktoza		--	--	--
Kazeina i kazeiniany		--	--	--



### 1.3. Sery i twarogi.

TOWAR	Rodzaj	POLSKA		
		Cena [zł/100kg]		Tygodn. zmiana
		2013-09-08	2013-09-01	ceny [%]
SERY DOJRZEWAJĄCE	EDAMSKI	1 554,30	1 501,65	3,5
	GOUDA	1 541,29	1 494,47	3,1
	CHEDDAR	1 435,20	1 423,86	0,8
	EMENTALER	1 550,21	1 536,57	0,9
	PODLASKI, ZAMOJSKI, MORSKI	1 521,84	1 481,30	2,7
	PARMEZAN	nld	nld	-
	RADAMER	nld	nld	-
Ser typu MOZZARELLA		1 610,40	1 570,14	2,6
Ser typu FETA		1 028,65	1 008,25	2,0
SERY PLEŚNIOWE		2 039,92	2 108,63	-3,3
SERY i TWAROGI ŚWIEŻE	twaróg min. 40% tł.	952,00	949,37	0,3
	serek granulowany min. 40% tł.	706,97	713,47	-0,9



## 2. Ceny sprzedaży (netto) produktów mleczarskich za 100kg w makroregionach\*\*.

### 2.1. Produkty mleczarskie stałe.

TOWAR	Rodzaj towaru	MAKROREGION											
		PÓLNOCNY			CENTRALNY			POŁUDNIOWO-WSCHODNI			ZACHODNI		
		Cena [zł/100kg]		Tygodn. zmiana ceny [%]	Cena [zł/100kg]		Tygodn. zmiana ceny [%]	Cena [zł/100kg]		Tygodn. zmiana ceny [%]	Cena [zł/100kg]		Tygodn. zmiana ceny [%]
		2013-09-08	2013-09-01		2013-09-08	2013-09-01		2013-09-08	2013-09-01		2013-09-08	2013-09-01	
Masło 82% tł., 16% wody	w blokach	1 686,86	1 614,00	4,5	1 750,01	1 723,10	1,6	1 737,07	1 734,54	0,1	1 721,27	1 719,45	0,1
	konfekcjonowane	1 719,18	1 723,28	-0,2	1 750,69	1 725,77	1,4	1 715,15	1 693,69	1,3	1 767,24	1 780,71	-0,8
Masło 80% tł., 16% wody, 2% soli	w blokach	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--
<b>Masło</b>	<b>Ogółem</b>	<b>1 709,96</b>	<b>1 700,54</b>	<b>0,6</b>	<b>1 750,62</b>	<b>1 725,58</b>	<b>1,5</b>	<b>1 717,74</b>	<b>1 701,80</b>	<b>0,9</b>	<b>1 750,58</b>	<b>1 760,28</b>	<b>-0,6</b>
Mleko w proszku	pełne	1 506,20	1 529,75	-1,5	1 602,60	1 594,03	0,5	1 429,24	1 397,47	2,3	1 619,97	1 519,27	6,6
	odtłuszczone	1 294,26	1 298,04	-0,3	1 333,93	1 326,59	0,6	1 376,36	1 327,74	3,7	1 320,00	1 264,59	4,4
	<b>Ogółem</b>	<b>1 312,36</b>	<b>1 391,13</b>	<b>-5,7</b>	<b>1 400,40</b>	<b>1 406,69</b>	<b>-0,4</b>	<b>1 400,65</b>	<b>1 340,16</b>	<b>4,5</b>	<b>1 413,86</b>	<b>1 291,95</b>	<b>9,4</b>
Mleko zagęszczone	słodzone	--	--	--	--	--	--	--	nld	--	nld	nld	-
	niesłodzone	453,23	457,77	-1,0	--	--	--	--	--	--	nld	nld	-
	<b>Ogółem</b>	<b>453,23</b>	<b>457,77</b>	<b>-1,0</b>	<b>--</b>	<b>--</b>	<b>--</b>	<b>--</b>	<b>nld</b>	<b>--</b>	<b>nld</b>	<b>nld</b>	<b>-</b>
Bezwodny tłuszcz mleczny	nld	nld	-	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--
Serwatka w proszku	387,46	399,18	-2,9	362,35	371,91	-2,6	417,13	420,58	-0,8	nld	--	--	--
Laktoza	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--
Kazeina i kazeiniany	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

\*\* - makroregiony sprzedaży produktów mleczarskich

Północny :Woj.: pomorskie, warmińsko – mazurskie, podlaskie, kujawsko – pomorskie.

Centralny : Woj.: mazowieckie, łódzkie.

Południowo-Wschodni: Woj.: lubelskie, świętokrzyskie, podkarpackie, małopolskie, śląskie.

Zachodni: Woj.: opolskie, dolnośląskie, wielkopolskie, lubuskie, zachodnio-pomorskie

Wykorzystanie możliwe z dokładnym podaniem źródła

## 2.2. Produkty mleczarskie płynne.

TOWAR	Zawartość tłuszczu	MAKROREGION											
		PÓLNOCNY			CENTRALNY			POŁUDNIOWO-WSCHODNI			ZACHODNI		
		Cena [zł/100kg]		Zmiana ceny [%]	Cena [zł/100kg]		Zmiana ceny [%]	Cena [zł/100kg]		Zmiana ceny [%]	Cena [zł/100kg]		Zmiana ceny [%]
		2013-09-08	2013-09-01		2013-09-08	2013-09-01		2013-09-08	2013-09-01		2013-09-08	2013-09-01	
Mleko spożywcze pasteryzowane	do 0,5%	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--
	1,5-1,8%	--	--	--	nld	nld	-	nld	nld	-	--	--	--
	2%	194,12	191,71	1,3	183,29	179,87	1,9	181,64	180,02	0,9	162,34	162,36	0,0
	3,2%	187,96	186,49	0,8	198,46	196,89	0,8	195,61	185,50	5,5	183,02	183,70	-0,4
	od 3,5%	--	--	--	--	--	--	nld	nld	-	--	--	--
	<b>Ogółem</b>	<b>191,33</b>	<b>189,21</b>	<b>1,1</b>	<b>191,88</b>	<b>190,38</b>	<b>0,8</b>	<b>183,24</b>	<b>180,82</b>	<b>1,3</b>	<b>162,83</b>	<b>163,30</b>	<b>-0,3</b>
Mleko spożywcze UHT	do 0,5%	176,24	178,80	-1,4	180,72	177,60	1,8	--	--	--	nld	nld	-
	1,5-1,8%	193,01	189,91	1,6	190,27	188,22	1,1	--	--	--	nld	nld	-
	2%	187,95	185,55	1,3	195,76	199,07	-1,7	nld	nld	-	nld	nld	-
	3,2%	196,63	197,51	-0,4	201,66	199,92	0,9	--	--	--	nld	nld	-
	od 3,5%	nld	223,73	-	217,63	218,66	-0,5	--	--	--	--	--	--
	<b>Ogółem</b>	<b>192,26</b>	<b>192,14</b>	<b>0,1</b>	<b>197,69</b>	<b>196,08</b>	<b>0,8</b>	<b>nld</b>	<b>nld</b>	<b>-</b>	<b>nld</b>	<b>nld</b>	<b>-</b>
Jogurt naturalny	do 0,5%	nld	nld	-	314,91	314,29	0,2	358,00	358,00	0,0	--	--	--
	1,5-1,8%	291,11	291,11	0,0	nld	nld	-	323,10	327,84	-1,4	nld	nld	-
	2%	437,79	435,48	0,5	--	--	--	320,51	325,95	-1,7	nld	nld	-
	3,2%	--	--	--	nld	nld	-	--	--	--	nld	nld	-
	od 3,5%	--	--	--	--	--	--	nld	nld	-	--	--	--
	<b>Ogółem</b>	<b>319,14</b>	<b>319,02</b>	<b>0,0</b>	<b>440,18</b>	<b>453,91</b>	<b>-3,0</b>	<b>322,64</b>	<b>327,68</b>	<b>-1,5</b>	<b>428,22</b>	<b>436,09</b>	<b>-1,8</b>
Kefir	do 0,5%	257,45	257,63	-0,1	--	--	--	--	--	--	--	--	--
	1,5-1,8%	239,14	238,14	0,4	254,9	260,2	-2,0	305,93	306,06	0,0	256,38	242,80	5,6
	2%	378,86	374,64	1,1	274,8	255,6	7,5	259,94	260,47	-0,2	327,76	330,47	-0,8
	3,2%	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--
	od 3,5%	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--
	<b>Ogółem</b>	<b>276,03</b>	<b>279,37</b>	<b>-1,2</b>	<b>258,2</b>	<b>259,0</b>	<b>-0,3</b>	<b>264,24</b>	<b>266,44</b>	<b>-0,8</b>	<b>261,50</b>	<b>250,83</b>	<b>4,3</b>
Śmietana i śmietanka	10-29%	515,45	513,99	0,3	537,94	537,51	0,1	553,46	549,20	0,8	540,07	555,90	-2,8
	pow. 29%	743,42	740,54	0,4	651,80	653,65	-0,3	615,71	593,73	3,7	912,76	886,71	2,9
	<b>Ogółem</b>	<b>543,28</b>	<b>543,32</b>	<b>0,0</b>	<b>564,11</b>	<b>554,58</b>	<b>1,7</b>	<b>563,97</b>	<b>556,18</b>	<b>1,4</b>	<b>615,49</b>	<b>618,12</b>	<b>-0,4</b>

Wykorzystanie możliwe z dokładnym podaniem źródła

2.3. Sery i twarogi.

TOWAR	Rodzaj	MAKROREGION											
		PÓLNOCNY			CENTRALNY			POŁUDNIOWO-WSCHODNI			ZACHODNI		
		Cena [zł/100kg]		Tygodn. zmiana	Cena [zł/100kg]		Tygodn. zmiana	Cena [zł/100kg]		Tygodn. zmiana	Cena [zł/100kg]		Tygodn. zmiana
		2013-09-08	2013-09-01	ceny [%]	2013-09-08	2013-09-01	ceny [%]	2013-09-08	2013-09-01	ceny [%]	2013-09-08	2013-09-01	ceny [%]
SERY DOJRZEWAJĄCE	EDAMSKI	1 556,33	1 499,58	3,8	1 549,51	1 448,68	7,0	1 561,34	1 548,10	0,9	nld	nld	-
	GOUDA	1 523,76	1 480,37	2,9	1 597,35	1 579,96	1,1	1 604,15	1 583,58	1,3	1 505,16	1 509,49	-0,3
	CHEDDAR	nld	nld	-	nld	nld	-	--	--	--	--	--	--
	EMENTALER	1 512,77	1 456,27	3,9	nld	nld	-	nld	nld	-	--	--	--
	PODLASKI, ZAMOJSKI, MORSKI	1 516,28	1 475,88	2,7	nld	nld	-	nld	nld	-	nld	nld	-
	PARMEZAN	nld	nld	-	--	--	--	--	--	--	--	--	--
	RADAMER	--	--	--	--	--	--	nld	nld	-	--	--	--
Ser typu MOZZARELLA		1 537,71	1 508,50	1,9	1 659,05	1 629,88	1,8	1 416,90	1 420,51	-0,3	nld	nld	-
Ser typu FETA		nld	nld	-	nld	nld	-	nld	nld	-	--	--	--
SERY PLEŚNIOWE		nld	nld	-	--	--	--	--	--	--	2 282,87	2 380,91	-4,1
SERY i TWAROGI ŚWIEŻE	twaróg min. 40% tł.	764,07	755,89	1,1	1 063,21	1 063,59	0,0	858,59	861,41	-0,3	830,46	845,80	-1,8
	serek granulowany min. 40% tł.	--	--	--	--	--	--	nld	nld	-	nld	nld	-

\*-makroregiony sprzedaży produktów mleczarskich

Północny :Woj.: pomorskie, warmińsko – mazurskie, podlaskie, kujawsko – pomorskie.

Centralny : Woj.: mazowieckie, łódzkie.

Południowo-Wschodni: Woj.: lubelskie, świętokrzyskie, podkarpackie, małopolskie, śląskie.

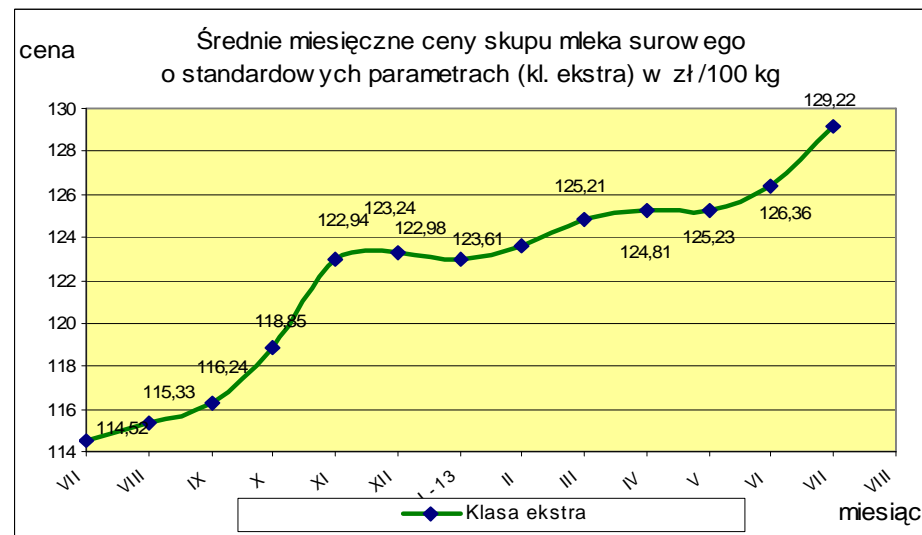
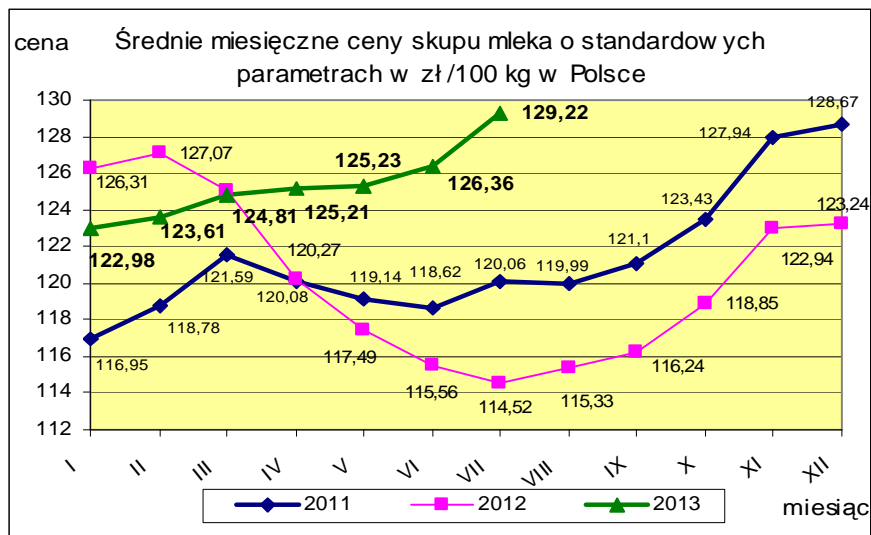
Zachodni: Woj.: opolskie, dolnośląskie, wielkopolskie, lubuskie, zachodnio-pomorskie

Wykorzystanie możliwe z dokładnym podaniem źródła

## II CENY SKUPU ( NETTO) MLEKA SUROWEGO w zł/100kg.

TOWAR	POLSKA		
	Cena [zł/100kg]		Miesięczna zmiana
	lipiec	czerwiec	ceny [%]
Mleko surowe do skupu o standardowych parametrach	129,22	126,36	2,3

TOWAR	MAKROREGION											
	PÓLNOCNY			CENTRALNY			POŁUDNIOWO-WSCHODNI			ZACHODNI		
	Cena [zł/100kg]		Miesięczna zmiana	Cena [zł/100kg]		Miesięczna zmiana	Cena [zł/100kg]		Miesięczna zmiana	Cena [zł/100kg]		Miesięczna zmiana
	lipiec	czerwiec	ceny [%]	lipiec	czerwiec	ceny [%]	lipiec	czerwiec	ceny [%]	lipiec	czerwiec	ceny [%]
Mleko surowe do skupu o standardowych parametrach	129,94	126,67	2,6	128,91	124,73	3,4	127,48	127,51	0,0	129,17	127,06	1,7



Wykorzystanie możliwe z dokładnym podaniem źródła

### III. ZMIANA CEN WYBRANYCH PRODUKTÓW MLECZARSKICH.

#### 1. Zmiana cen wybranych produktów mleczarskich w porównaniu do poprzedniego tygodnia, w oparciu o kurs €

Towar	POLSKA					
	Cena zł/100kg		Tygodniowa zmiana ceny [%]	Cena EUR/100kg		Tygodniowa zmiana ceny [%]
	2013-09-08	2013-09-01		2013-09-08	2013-09-01	
Masło Ekstra w blokach	1701,87	1666,11	2,1	398,13	390,86	1,9
Masło Ekstra konfekcjonowane	1729,49	1723,13	0,4	404,59	404,24	0,1
Mleko odtłuszczone w proszku	1310,08	1296,07	1,1	306,47	304,05	0,8
Mleko pełne w proszku	1551,62	1523,15	1,9	362,98	357,32	1,6
Ser Edamski	1554,30	1501,65	3,5	363,60	352,28	3,2
Ser Gouda	1541,29	1494,47	3,1	360,56	350,60	2,8
Średni kurs EUR				1EUR=4,2747	1EUR=4,26266	Tygodniowa zmiana kursu
				4,2747	4,2627	0,28

#### 2. Zmiana cen wybranych produktów mleczarskich w zł/100kg w skali tygodnia, miesiąca, początku roku, roku i dwóch lat.

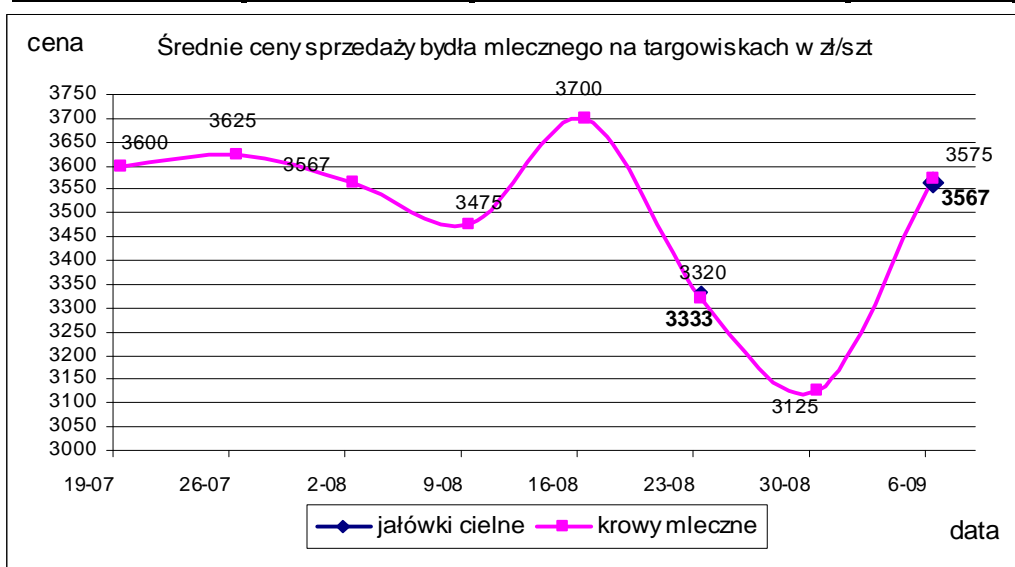
Towar	Cena						Dynamika w skali				
	aktualna	tydzień temu	miesiąc temu	początek roku	rok temu	2 lata temu	tygodnia	miesiąca	początek roku	roku	2 lat
Mleko surowe skup lipiec 13	129,22	-	126,36	122,98	114,52	120,06	-	102,3	105,1	112,8	107,6
Mleko w proszku odtłuszczone	1310,08	1296,07	1287,9	1040,76	965,46	900,04	101,1	101,7	125,9	135,7	145,6
Mleko w proszku pełne	1551,62	1523,15	1469,97	1203,48	1074,49	1187,1	101,9	105,6	128,9	144,4	130,7
Masło w blokach	1701,87	1666,11	1668,11	1334,02	1182,27	1507,75	102,1	102,0	127,6	143,9	112,9
Masło konfekcjonowane	1729,49	1723,13	1697,05	1537,36	1318,19	1598,65	100,4	101,9	112,5	131,2	108,2
Ser Edamski	1554,3	1501,65	1477,43	1407,92	1300,74	1361,37	103,5	105,2	110,4	119,5	114,2
Ser Gouda	1541,29	1494,47	1483,2	1418,15	1246,76	1344,97	103,1	103,9	108,7	123,6	114,6



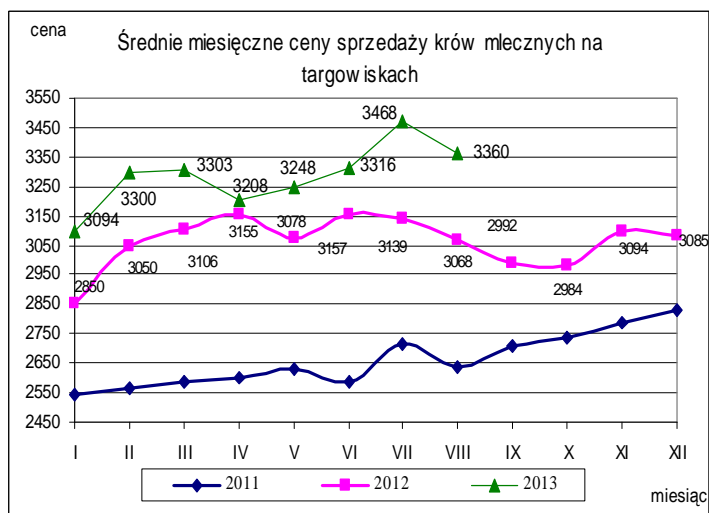
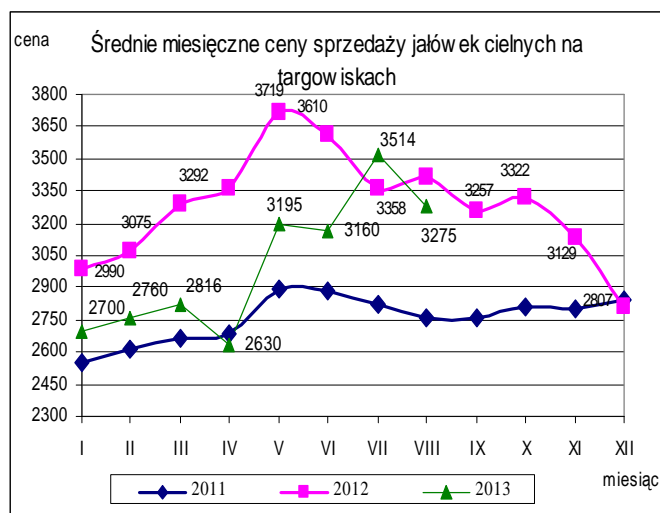
#### IV. CENY SPRZEDAŻY BYDŁA MLECZNEGO NA TARGOWISKACH.

Notowania cen sprzedaży bydła mlecznego na targowiskach w okresie 02-06.09.2013r.

Kategoria bydła	Kategoria ceny	Tydzień		Tygodn. zmiana ceny w %
		analizowany 36/13	poprzedni 35/13	
<i>jałówki cielne</i>	min. w zł/szt	3300,0	nld	-
	max. w zł/szt	3750,0	nld	-
	<i>średnia w zł/szt</i>	<b>3566,7</b>	nld	-
<i>krowy mleczne</i>	min. w zł/szt	3000,0	2200,0	36,4
	max. w zł/szt	4200,0	4000,0	5,0
	<i>średnia w zł/szt</i>	<b>3575,0</b>	3125,0	<b>14,4</b>



#### Średnie miesięczne ceny sprzedaży bydła mlecznego na targowiskach.

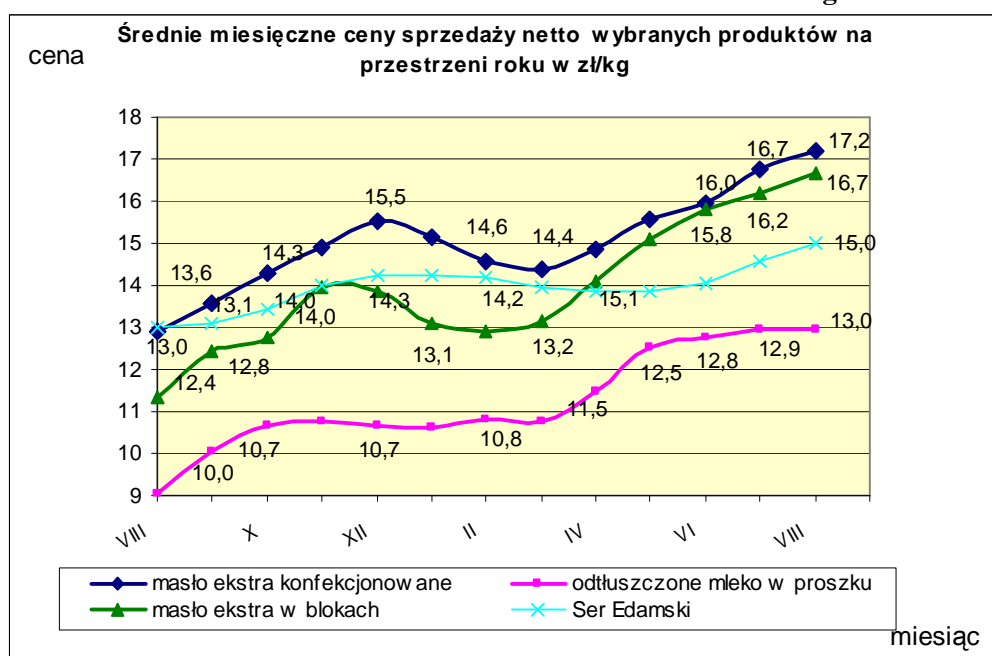


**Wykorzystanie możliwe z dokładnym podaniem źródła**

**V. MIESIĘCZNY WSKAŹNIK ZMIANY CENY PRODUKTÓW MLECZARSKICH  
MONITOROWANYCH W RAMACH ZSRIR w 2013r.**

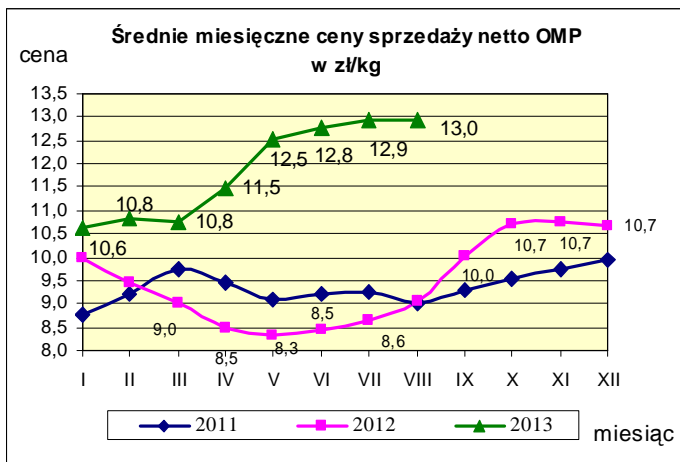
arkusz	Sery i twarogi		Produkty mleczarskie stałe		Produkty mleczarskie płynne	
	miesiąc	średnia ważona cena netto w zł/100kg	zmiana ceny [%] w stosunku do miesiąca poprzedniego	średnia ważona cena netto w zł/100kg	zmiana ceny [%] w stosunku do miesiąca poprzedniego	średnia ważona cena netto w zł/100kg
styczeń	1361,39	-0,40	942,07	-7,15	219,59	-1,15
luty	1336,78	-1,81	919,25	-2,42	220,96	0,62
marzec	1335,98	-0,06	926,16	0,75	225,58	2,09
kwiecień	1336,32	0,03	985,68	6,43	223,43	-0,95
maj	1331,82	-0,34	1064,36	7,98	229,55	2,74
czerwiec	1369,75	2,85	1056,64	-0,73	233,48	1,71
lipiec	1385,84	1,17	1067,06	0,99	239,62	2,63
sierpień	1415,48	2,14	1143,46	7,16	234,55	-2,12
wrzesień						
październik						
listopad						
grudzień						

**VI. ŚREDNIE MIESIĘCZNE CENY SPRZEDAŻY NETTO WYBRANYCH PRODUKTÓW MLECZARSKICH W PORÓWNIANIU Z ROKIEM POPRZEDNIM w zł/kg.**

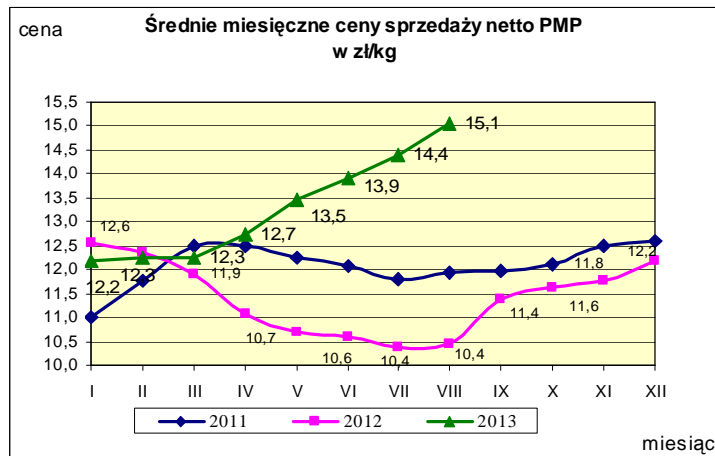


*Wykorzystanie możliwe z dokładnym podaniem źródła*

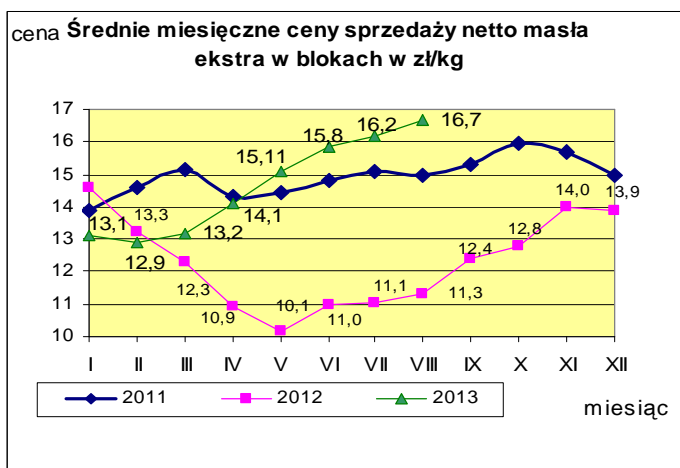
## Mleko odtłuszczone w proszku.



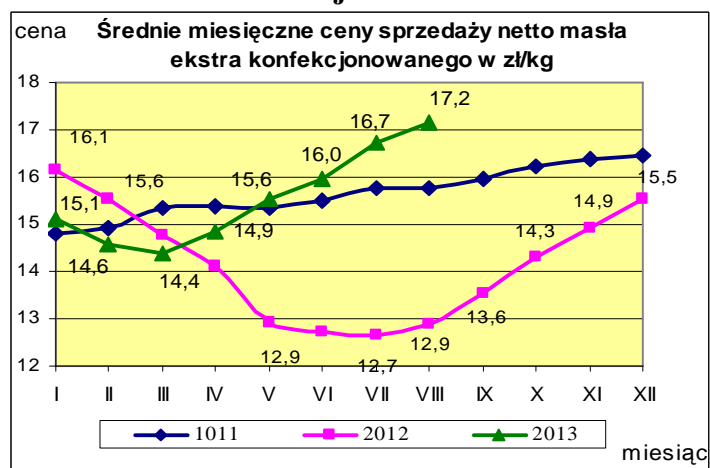
## Mleko pełne w proszku.



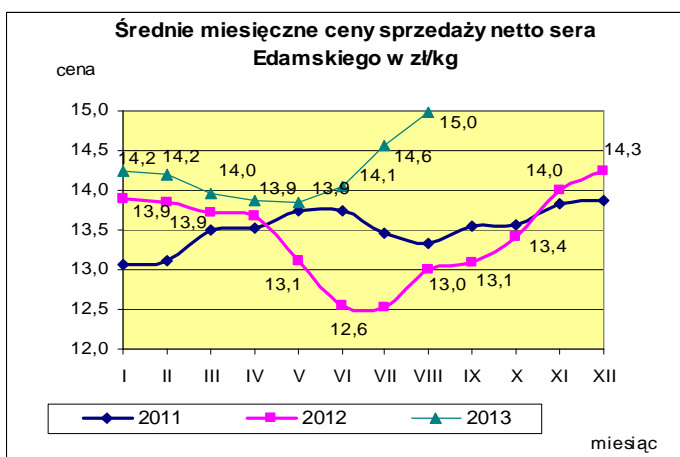
## Masło ekstra w blokach.



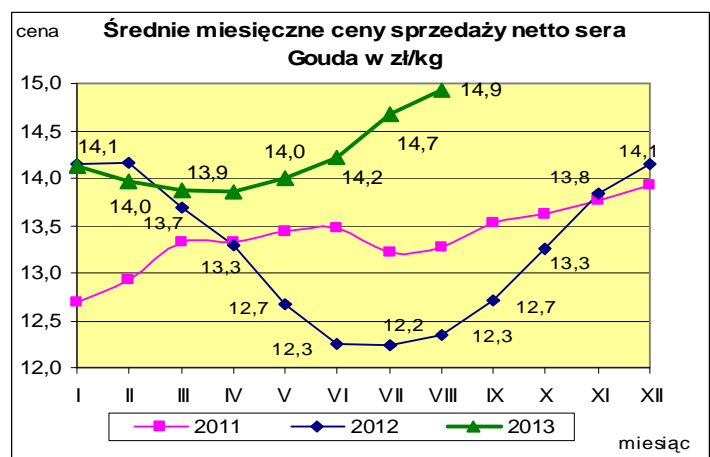
## Masło ekstra konfekcjonowane.



## Ser dojrzewający Edamski.

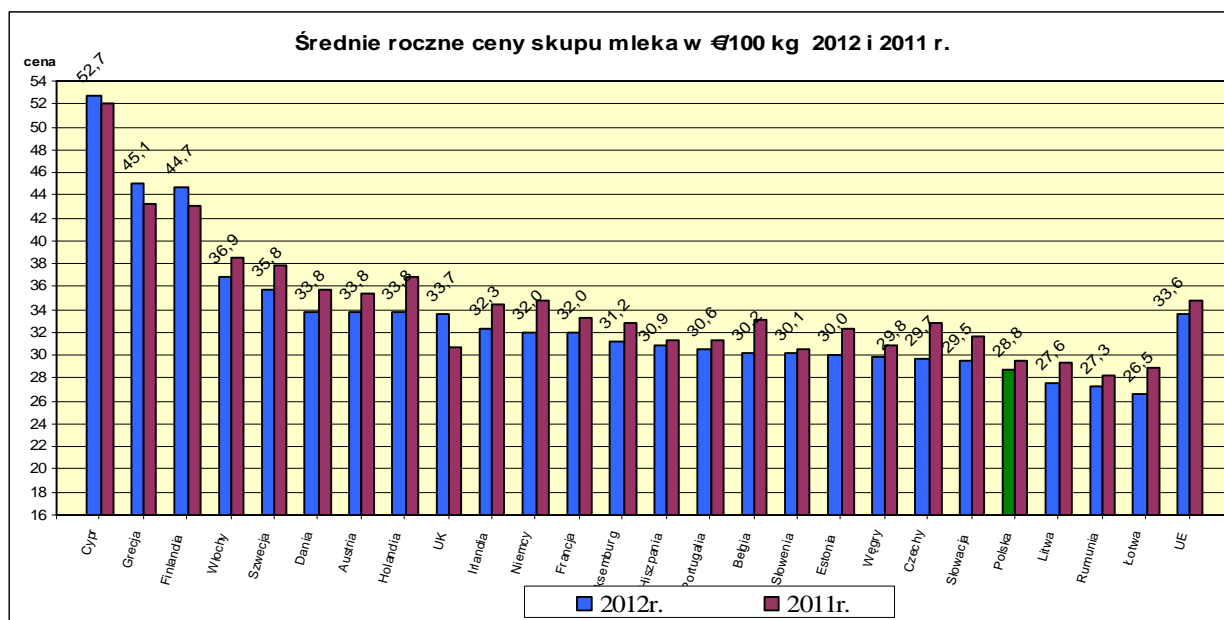
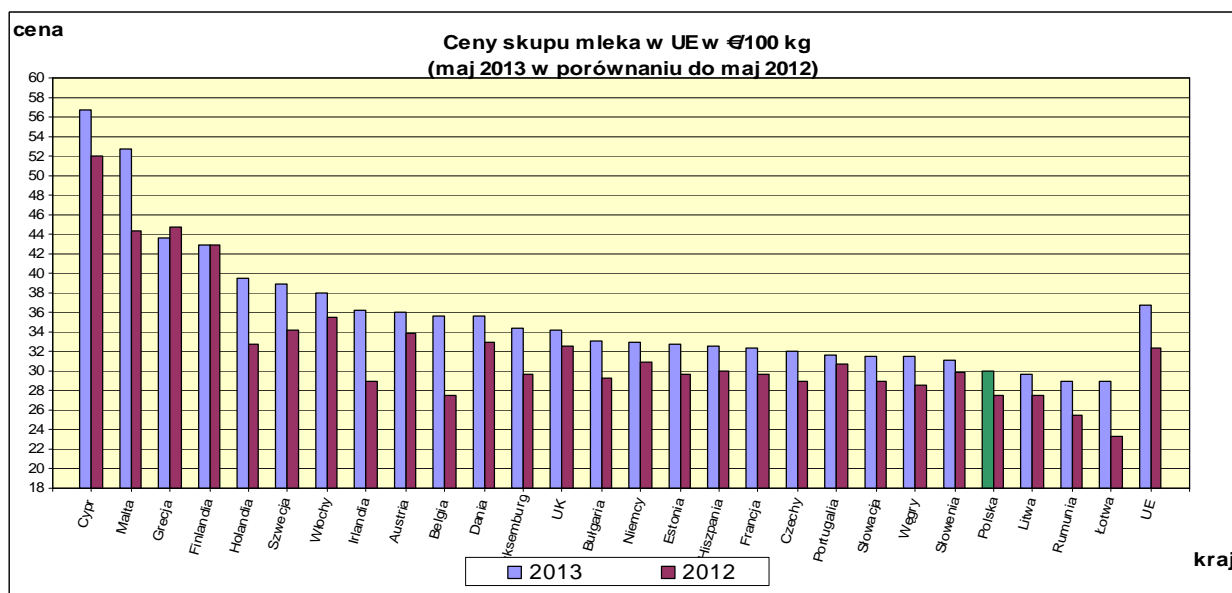
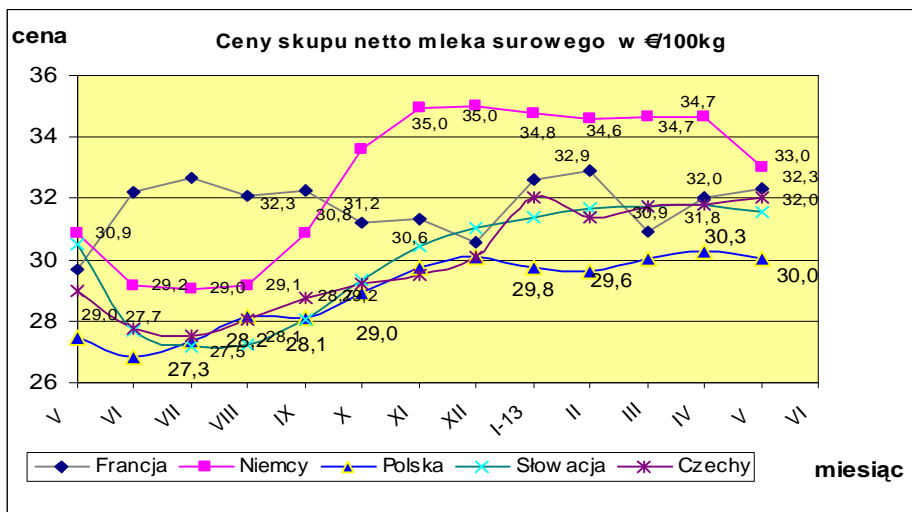


## Ser dojrzewający Gouda.



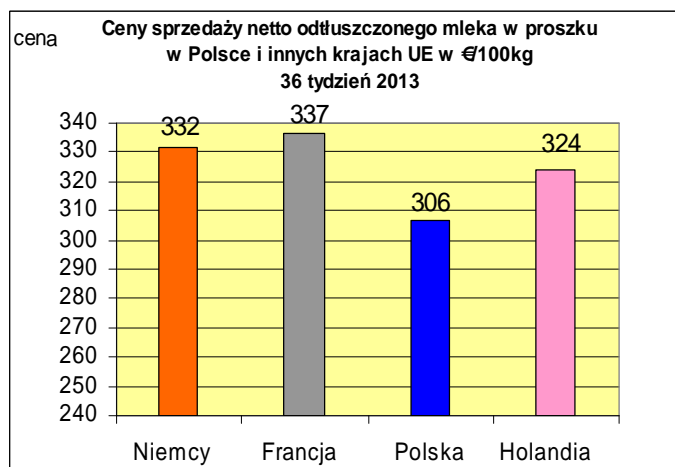
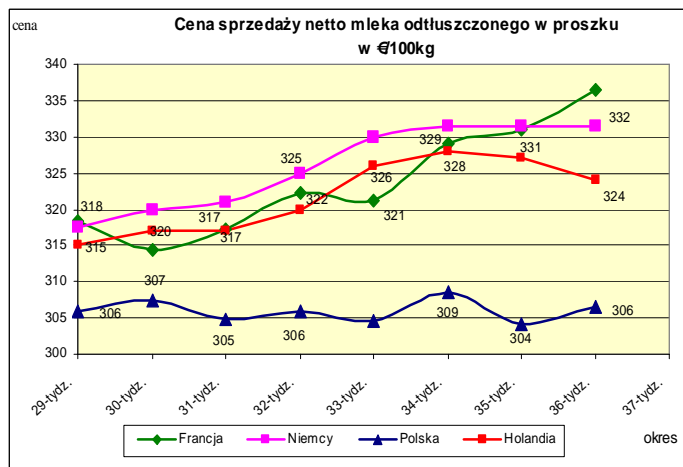
## VII. PORÓWNANIE ŚREDNICH CEN NETTO PODSTAWOWYCH PRODUKTÓW MLECZARSKICH W POLSCE I WYBRANYCH KRAJACH UNII EUROPEJSKIEJ.\*

### Ceny skupu mleka surowego\*\*.

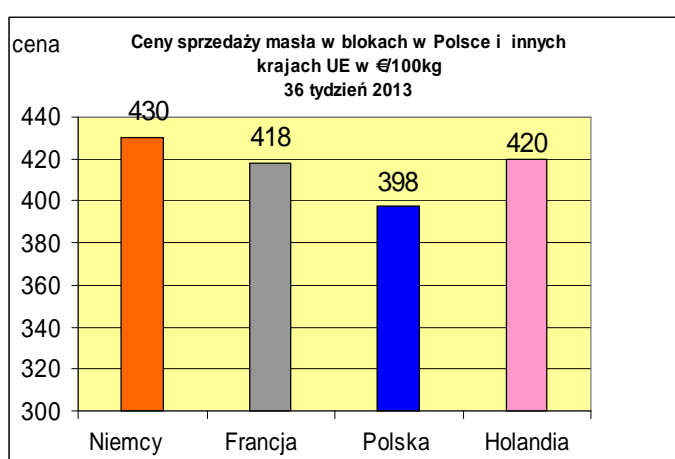
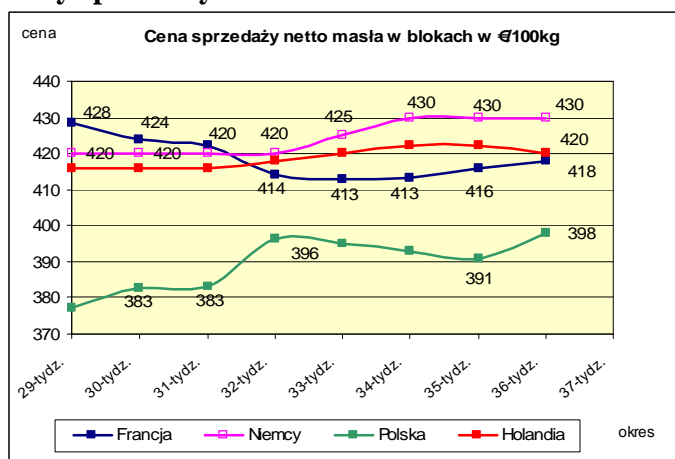


\* Dane Komisji Europejskiej

## Ceny sprzedaży netto odtłuszczonego mleka w proszku.

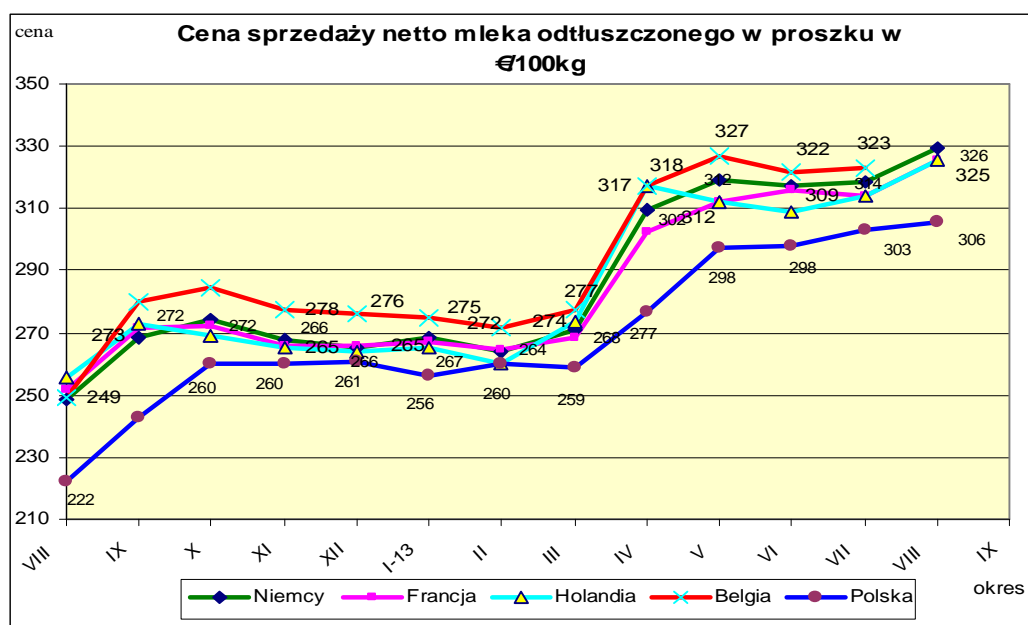


## Ceny sprzedaży netto masła ekstra w blokach

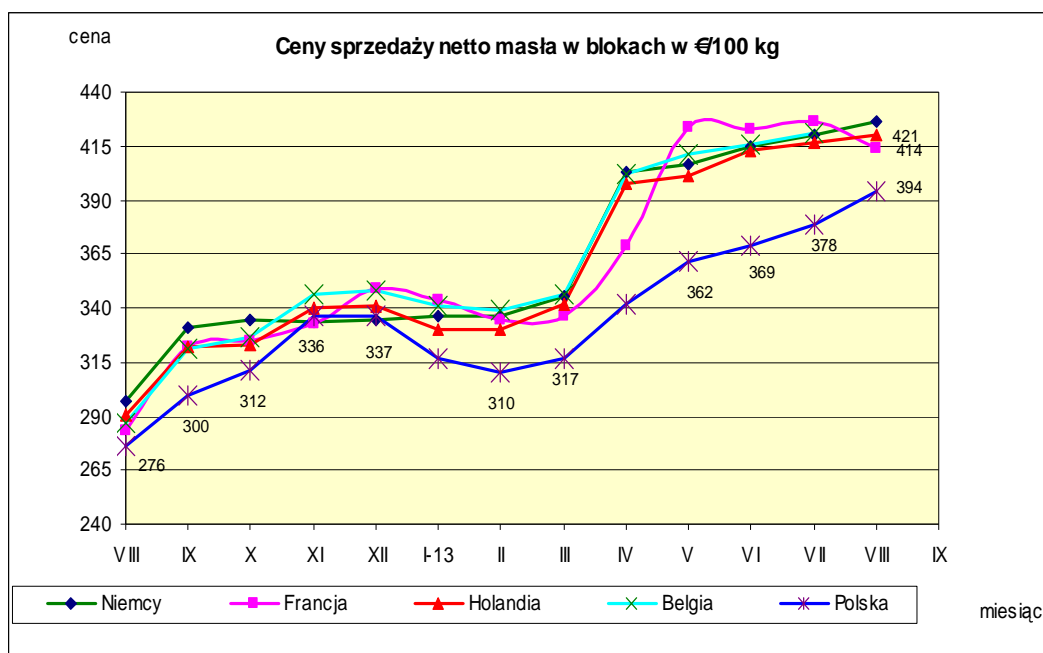


\* Źródło: clal.it, FranceAgriMer i produivel. nl i FAMMU/FAPA

## VIII. PORÓWNANIE ŚREDNICH MIESIĘCZNYCH CEN SPRZEDAŻY NETTO PODSTAWOWYCH PRODUKTÓW MLECZARSKICH W POLSCE I WYBRANYCH KRAJACH UNII EUROPEJSKIEJ.\*



Wykorzystanie możliwe z dokładnym podaniem źródła



\* Źródło: FAMMU/FAPA, clal.it i wyliczenia własne

## IX. HANDEL ZAGRANICZNY PRZETWORAMI MLECZNYMI. \*\*

Handel zagraniczny przetworami mlecznymi w okresie I-VI 2013r. – dane wstępne.

### OGÓLEM EKSPORT I IMPORT

CN	Nazwa towaru	EKSPORT/WYWÓZ					
		Wartość [tys. EUR]		Wartość [tys. PLN]		Wolumen [tony]	
		I-VI 2012r.	I-VI 2013r.	I-VI 2012r.	I-VI 2013r.	I-VI 2012r.	I-VI 2013r.
<b>RAZEM produkty mleczarskie</b>		<b>667 110</b>	<b>765 361</b>	<b>2 848 430</b>	<b>3 168 202</b>	<b>461 189</b>	<b>465 585</b>
0401	Mleko i śmietana, nie zagęszczone	82 965	100 256	354 076	414 998	144 432	130 467
0402	Mleko i śmietana, zagęszczone	116 062	119 844	495 582	495 876	54 268	46 096
0403	Maślanka, mleko zsiadłe i śmietana kwaśna, jogurt	62 583	61 824	267 288	255 873	60 016	55 199
0404	Serwatka, nawet zagęszczona, lub zawierająca dodatek cukru	90 380	98 250	386 185	406 763	99 458	115 948
0405	Masło oraz inne tłuszcze otrzymywane z mleka	54 095	67 592	230 805	279 896	18 774	19 130
0406	Sery i twarogi	261 025	317 595	1 114 494	1 314 796	84 242	98 744

CN	Nazwa towaru	IMPORT/PRZYWÓZ					
		Wartość [tys. EUR]		Wartość [tys. PLN]		Wolumen [tony]	
		I-VI 2012r.	I-VI 2013r.	I-VI 2012r.	I-VI 2013r.	I-VI 2012r.	I-VI 2013r.
<b>RAZEM produkty mleczarskie</b>		<b>213 659</b>	<b>270 294</b>	<b>913 200</b>	<b>1 118 514</b>	<b>132 801</b>	<b>176 571</b>
0401	Mleko i śmietana, nie zagęszczone	27 307	49 197	117 526	203 594	49 439	80 474
0402	Mleko i śmietana, zagęszczone	49 075	56 524	209 374	233 838	25 360	28 222
0403	Maślanka, mleko zsiadłe i śmietana kwaśna, jogurt	20 241	22 385	86 288	92 625	16 780	17 727
0404	Serwatka, nawet zagęszczona, lub zawierająca dodatek cukru	11 977	19 387	51 113	80 260	10 606	15 582
0405	Masło oraz inne tłuszcze otrzymywane z mleka	22 346	23 947	95 757	99 133	5 625	5 979
0406	Sery i twarogi	82 712	98 853	353 142	409 065	24 991	28 587

### UNIA EUROPEJSKA 27 – EKSPORT I IMPORT

CN	Nazwa towaru	EKSPORT/WYWÓZ					
		Wartość [tys. EUR]		Wartość [tys. PLN]		Wolumen [tony]	
		I-VI 2012r.	I-VI 2013r.	I-VI 2012r.	I-VI 2013r.	I-VI 2012r.	I-VI 2013r.
<b>RAZEM produkty mleczarskie</b>		<b>468 164</b>	<b>566 222</b>	<b>2 000 586</b>	<b>2 343 551</b>	<b>360 537</b>	<b>371 791</b>
0401	Mleko i śmietana, nie zagęszczone	82 001	97 131	349 968	402 042	142 885	126 529
0402	Mleko i śmietana, zagęszczone	51 112	81 062	218 971	335 243	25 352	30 592
0403	Maślanka, mleko zsiadłe i śmietana kwaśna, jogurt	60 131	58 990	256 842	244 118	58 592	53 840
0404	Serwatka, nawet zagęszczona, lub zawierająca dodatek cukru	44 948	54 608	192 454	225 976	56 762	76 108
0405	Masło oraz inne tłuszcze otrzymywane z mleka	47 422	61 092	202 476	252 967	16 523	17 489
0406	Sery i twarogi	182 551	213 339	779 876	883 206	60 422	67 233

CN	Nazwa towaru	IMPORT/PRZYWÓZ					
		Wartość [tys. EUR]		Wartość [tys. PLN]		Wolumen [tony]	
		I-VI 2012r.	I-VI 2013r.	I-VI 2012r.	I-VI 2013r.	I-VI 2012r.	I-VI 2013r.
<b>RAZEM produkty mleczarskie</b>		<b>212 910</b>	<b>269 781</b>	<b>909 944</b>	<b>1 116 396</b>	<b>132 575</b>	<b>176 453</b>
0401	Mleko i śmietana, nie zagęszczone	27 307	49 197	117 526	203 594	49 439	80 474
0402	Mleko i śmietana, zagęszczone	48 653	56 524	207 496	233 835	25 210	28 222
0403	Maślanka, mleko zsiadłe i śmietana kwaśna, jogurt	20 241	22 379	86 288	92 600	16 780	17 726
0404	Serwatka, nawet zagęszczona, lub zawierająca dodatek cukru	11 912	19 176	50 840	79 391	10 556	15 499
0405	Masło oraz inne tłuszcze otrzymywanie z mleka	22 345	23 917	95 752	99 005	5 625	5 971
0406	Sery i twarogi	82 451	98 588	352 041	407 971	24 965	28 561

## ROSJA – EKSPORT I IMPORT

CN	Nazwa towaru	EKSPORT/WYWÓZ					
		Wartość [tys. EUR]		Wartość [tys. PLN]		Wolumen [tony]	
		I-VI 2012r.	I-VI 2013r.	I-VI 2012r.	I-VI 2013r.	I-VI 2012r.	I-VI 2013r.
<b>RAZEM produkty mleczarskie</b>		<b>35 458</b>	<b>56 898</b>	<b>150 933</b>	<b>235 723</b>	<b>13 210</b>	<b>18 860</b>
0401	Mleko i śmietana, nie zagęszczone	360	1 554	1 534	6 440	551	1 193
0402	Mleko i śmietana, zagęszczone	1 107	5 648	4 725	23 500	542	2 526
0403	Maślanka, mleko zsiadłe i śmietana kwaśna, jogurt	625	437	2 655	1 810	460	313
0404	Serwatka, nawet zagęszczona, lub zawierająca dodatek cukru	2 052	1 487	8 741	6 169	2 131	1 450
0405	Masło oraz inne tłuszcze otrzymywanie z mleka	2 713	2 780	11 475	11 510	895	614
0406	Sery i twarogi	28 602	44 991	121 804	186 294	8 632	12 763

CN	Nazwa towaru	IMPORT/PRZYWÓZ					
		Wartość [tys. EUR]		Wartość [tys. PLN]		Wolumen [tony]	
		I-VI 2012r.	I-VI 2013r.	I-VI 2012r.	I-VI 2013r.	I-VI 2012r.	I-VI 2013r.
<b>RAZEM produkty mleczarskie</b>		<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
0401	Mleko i śmietana, nie zagęszczone						
0402	Mleko i śmietana, zagęszczone						
0403	Maślanka, mleko zsiadłe i śmietana kwaśna, jogurt						
0404	Serwatka, nawet zagęszczona, lub zawierająca dodatek cukru						
0405	Masło oraz inne tłuszcze otrzymywanie z mleka						
0406	Sery i twarogi						

## NIEMCY – EKSPORT I IMPORT

CN	Nazwa towaru	EKSPORT/WYWÓZ					
		Wartość [tys. EUR]		Wartość [tys. PLN]		Wolumen [tony]	
		I-VI 2012r.	I-VI 2013r.	I-VI 2012r.	I-VI 2013r.	I-VI 2012r.	I-VI 2013r.
<b>RAZEM produkty mleczarskie</b>		<b>130 488</b>	<b>145 941</b>	<b>557 816</b>	<b>603 834</b>	<b>162 421</b>	<b>145 515</b>
0401	Mleko i śmietana, nie zagęszczone	61 185	64 718	261 242	267 888	117 495	83 582
0402	Mleko i śmietana, zagęszczone	15 515	19 111	66 494	78 931	7 537	7 505
0403	Maślanka, mleko zsiadłe i śmietana kwaśna, jogurt	3 278	3 270	14 008	13 529	3 498	3 241
0404	Serwatka, nawet zagęszczona, lub zawierająca dodatek cukru	10 525	13 972	45 129	57 804	19 983	36 691
0405	Masło oraz inne tłuszcze otrzymywanie z mleka	9 334	9 986	39 882	41 399	3 316	2 893
0406	Sery i twarogi	30 651	34 884	131 061	144 284	10 591	11 604

CN	Nazwa towaru	IMPORT/PRZYWÓZ					
		Wartość [tys. EUR]		Wartość [tys. PLN]		Wolumen [tony]	
		I-VI 2012r.	I-VI 2013r.	I-VI 2012r.	I-VI 2013r.	I-VI 2012r.	I-VI 2013r.
<b>RAZEM produkty mleczarskie</b>		<b>94 424</b>	<b>117 742</b>	<b>403 564</b>	<b>487 115</b>	<b>56 475</b>	<b>64 024</b>
0401	Mleko i śmietana, nie zagęszczone	11 216	16 456	48 056	68 090	13 742	16 256
0402	Mleko i śmietana, zagęszczone	20 503	25 129	87 761	103 914	11 771	14 026
0403	Maślanka, mleko zsiadłe i śmietana kwaśna, jogurt	15 547	15 957	66 232	66 038	13 293	13 163
0404	Serwatka, nawet zagęszczona, lub zawierająca dodatek cukru	3 969	5 009	16 958	20 726	2 812	3 185
0405	Masło oraz inne tłuszcze otrzymywanie z mleka	4 534	6 433	19 398	26 605	1 175	1 623
0406	Sery i twarogi	38 655	48 758	165 159	201 743	13 683	15 772

**Polski eksport i import produktów mleczarskich (mleko i śmietana zagęszczone – kod 0402) według ważniejszych krajów w okresie I-VI 2013r. (dane wstępne).**

<b>EKSPORT</b>							
<b>I-VI 2012r</b>				<b>I-VI 2013r</b>			
<b>Kraj</b>	<b>Wartość [tys. EUR]</b>	<b>Wartość [tys. PLN]</b>	<b>Wolumen [tony]</b>	<b>Kraj</b>	<b>Wartość [tys. EUR]</b>	<b>Wartość [tys. PLN]</b>	<b>Wolumen [tony]</b>
<b>OGÓLEM</b>	<b>116 062</b>	<b>495 582</b>	<b>54 268</b>	<b>OGÓLEM</b>	<b>119 844</b>	<b>495 876</b>	<b>46 096</b>
Niemcy	15 515	66 494	7 537	Niemcy	19 111	78 931	7 505
Algieria	15 406	65 463	6 611	Niderlandy	18 697	77 362	6 537
Bułgaria	9 359	40 232	4 649	Bułgaria	18 222	75 340	6 705
Kuba	6 909	29 114	2 384	Rosja	5 648	23 500	2 526
Niderlandy	5 027	21 595	2 471	Kazachstan	5 342	22 141	1 560
Kazachstan	4 464	18 915	1 810	Algieria	5 005	20 544	1 761
Jemen	4 288	18 171	2 064	Włochy	4 861	20 126	1 843
Peru	3 825	16 200	1 584	Chorwacja	3 683	15 288	2 840
Włochy	3 730	15 930	1 688	Węgry	3 035	12 542	1 531
Egipt	3 353	14 314	1 508	Chiny	2 800	11 563	990
Filipiny	3 045	13 233	1 315	Rumunia	2 486	10 299	1 068
Chorwacja	3 005	12 768	2 484	Hiszpania	2 407	9 955	844
Indonezja	2 842	11 959	1 285	Ghana	1 952	8 106	784
Wietnam	2 596	11 006	1 268	Francja	1 857	7 675	661
Węgry	2 588	11 103	1 719	Indonezja	1 738	7 150	626
Rumunia	2 352	10 042	1 184	Ukraina	1 709	7 092	606

<b>IMPORT</b>							
<b>I-VI 2012r</b>				<b>I-VI 2013r</b>			
<b>Kraj</b>	<b>Wartość [tys. EUR]</b>	<b>Wartość [tys. PLN]</b>	<b>Wolumen [tony]</b>	<b>Kraj</b>	<b>Wartość [tys. EUR]</b>	<b>Wartość [tys. PLN]</b>	<b>Wolumen [tony]</b>
<b>OGÓLEM</b>	<b>49 075</b>	<b>209 374</b>	<b>25 360</b>	<b>OGÓLEM</b>	<b>56 524</b>	<b>233 838</b>	<b>28 222</b>
Niemcy	20 503	87 761	11 771	Niemcy	25 129	103 914	14 026
Irlandia	12 080	51 086	4 379	Irlandia	16 144	66 808	5 828
Francja	5 421	23 208	2 015	Francja	3 015	12 476	1 076
Niderlandy	4 665	19 979	2 252	Niderlandy	2 308	9 532	848
Austria	1 310	5 610	545	Belgia	1 929	7 977	2 444
Litwa	1 144	4 889	629	Luksemburg	1 902	7 878	671
Republika Czeska	1 016	4 329	1 389	Austria	1 838	7 614	622
Belgia	752	3 174	1 488	Republika Czeska	1 704	7 065	1 297
Luksemburg	658	2 806	218	Litwa	758	3 125	382
Włochy	403	1 674	150	Finlandia	427	1 769	139
Portugalia	306	1 311	98	Łotwa	418	1 735	447
Grecja	129	539	48	Słowacja	308	1 276	89
Wielka Brytania	98	409	8	Dania	235	975	174
Słowacja	72	318	184	Portugalia	193	796	63
Hiszpania	50	208	18	Włochy	112	468	82
Łotwa	20	87	12	Rumunia	52	212	20



**Polski eksport i import produktów mleczarskich (masło oraz inne produkty otrzymane z mleka – kod 0405) według ważniejszych krajów w okresie I-VI 2013r. (dane wstępne).**

<b>EKSPORT</b>							
<b>I-VI 2012r</b>				<b>I-VI 2013r</b>			
<b>Kraj</b>	<b>Wartość [tys. EUR]</b>	<b>Wartość [tys. PLN]</b>	<b>Wolumen [tony]</b>	<b>Kraj</b>	<b>Wartość [tys. EUR]</b>	<b>Wartość [tys. PLN]</b>	<b>Wolumen [tony]</b>
<b>OGÓLEM</b>	<b>54 095</b>	<b>230 805</b>	<b>18 774</b>	<b>OGÓLEM</b>	<b>67 592</b>	<b>279 896</b>	<b>19 130</b>
Niemcy	9 334	39 882	3 316	Niemcy	9 986	41 399	2 893
Niderlandy	7 530	32 369	2 857	Republika Czeska	9 285	38 469	2 637
Republika Czeska	7 261	30 816	2 497	Niderlandy	8 866	36 768	2 510
Słowacja	5 519	23 530	1 495	Belgia	6 631	27 429	1 950
Belgia	4 710	20 018	1 836	Słowacja	6 520	27 042	1 836
Rosja	2 713	11 475	895	Francja	3 816	15 781	1 093
Rumunia	2 458	10 514	840	Rumunia	3 195	13 201	935
Węgry	1 718	7 346	606	Rosja	2 780	11 510	614
Francja	1 625	7 015	529	Bułgaria	2 651	10 950	744
Wielka Brytania	1 563	6 672	574	Wielka Brytania	2 426	10 032	717
Bułgaria	1 136	4 878	384	Litwa	1 703	7 049	486
Serbia	1 115	4 770	357	Austria	1 686	6 984	492
Chorwacja	988	4 201	323	Włochy	1 377	5 683	385
Austria	898	3 850	323	Węgry	1 206	4 968	330
Włochy	854	3 664	277	Serbia	1 198	4 970	335
Litwa	743	3 133	269	Chorwacja	952	3 950	271

<b>IMPORT</b>							
<b>I-VI 2012r</b>				<b>I-VI 2013r</b>			
<b>Kraj</b>	<b>Wartość [tys. EUR]</b>	<b>Wartość [tys. PLN]</b>	<b>Wolumen [tony]</b>	<b>Kraj</b>	<b>Wartość [tys. EUR]</b>	<b>Wartość [tys. PLN]</b>	<b>Wolumen [tony]</b>
<b>OGÓLEM</b>	<b>22 346</b>	<b>95 757</b>	<b>5 625</b>	<b>OGÓLEM</b>	<b>23 947</b>	<b>99 133</b>	<b>5 979</b>
Niderlandy	8 181	34 993	2 021	Niemcy	6 433	26 605	1 623
Niemcy	4 534	19 398	1 175	Niderlandy	6 389	26 428	1 526
Dania	3 133	13 424	860	Irlandia	2 128	8 816	488
Irlandia	2 003	8 497	454	Belgia	2 025	8 406	564
Wielka Brytania	1 257	5 492	234	Dania	1 288	5 340	315
Francja	1 257	5 410	324	Wielka Brytania	1 270	5 259	272
Austria	873	3 745	201	Francja	1 247	5 145	268
Belgia	745	3 250	208	Austria	1 079	4 471	226
Słowacja	180	760	74	Włochy	931	3 871	291
Włochy	124	537	50	Słowacja	456	1 887	182
Węgry	49	203	21	Republika Czeska	442	1 830	126
Republika Czeska	8	34	2	Estonia	134	557	41
Łotwa	1	6	1	Hiszpania	91	377	47
Tajlandia	1	4	0	Brazylia	29	121	8
Szwecja	1	4	0	Szwecja	4	16	1
				India	2	7	0

**Polski eksport i import produktów mleczarskich (sery i twarogi – kod 0406) według ważniejszych krajów w okresie I-VI 2013r. (dane wstępne).**

<b>EKSPORT</b>							
<b>I-VI 2012r</b>				<b>I-VI 2013r</b>			
<b>Kraj</b>	<b>Wartość [tys. EUR]</b>	<b>Wartość [tys. PLN]</b>	<b>Wolumen [tony]</b>	<b>Kraj</b>	<b>Wartość [tys. EUR]</b>	<b>Wartość [tys. PLN]</b>	<b>Wolumen [tony]</b>
<b>OGÓLEM</b>	<b>261 025</b>	<b>1 114 494</b>	<b>84 242</b>	<b>OGÓLEM</b>	<b>317 595</b>	<b>1 314 796</b>	<b>98 744</b>
Republika Czeska	42 732	182 578	14 002	Rosja	44 991	186 294	12 763
Niemcy	30 651	131 061	10 591	Republika Czeska	39 593	163 893	12 865
Rosja	28 602	121 804	8 632	Niemcy	34 884	144 284	11 604
Włochy	23 878	101 918	6 929	Włochy	28 962	119 875	8 128
Słowacja	17 749	75 817	5 899	Słowacja	21 394	88 587	6 811
Arabia Saudyjska	13 380	56 897	4 211	Wielka Brytania	14 658	60 716	4 507
Wielka Brytania	11 023	47 105	3 728	Ukraina	11 244	46 511	3 014
Węgry	9 324	39 937	3 528	Arabia Saudyjska	10 566	43 729	3 544
Ukraina	7 853	33 366	2 141	Węgry	10 529	43 668	3 511
Rumunia	7 654	32 773	3 136	Dania	9 031	37 410	2 316
Dania	7 477	32 007	2 360	Irak	8 653	35 846	2 926
Irak	6 575	28 208	2 001	Rumunia	8 278	34 253	3 370
Hiszpania	6 347	27 022	1 966	Łotwa	6 696	27 725	2 286
Algieria	4 971	21 084	1 613	Hiszpania	6 529	27 046	1 839
Litwa	4 249	18 150	1 335	Bułgaria	6 247	25 847	2 103
Łotwa	3 902	16 642	1 273	Niderlandy	5 965	24 715	1 855

<b>IMPORT</b>							
<b>I-VI 2012r</b>				<b>I-VI 2013r</b>			
<b>Kraj</b>	<b>Wartość [tys. EUR]</b>	<b>Wartość [tys. PLN]</b>	<b>Wolumen [tony]</b>	<b>Kraj</b>	<b>Wartość [tys. EUR]</b>	<b>Wartość [tys. PLN]</b>	<b>Wolumen [tony]</b>
<b>OGÓLEM</b>	<b>82 712</b>	<b>353 142</b>	<b>24 991</b>	<b>OGÓLEM</b>	<b>98 853</b>	<b>409 065</b>	<b>28 587</b>
Niemcy	38 655	165 159	13 683	Niemcy	48 758	201 743	15 772
Dania	9 484	40 357	2 528	Francja	9 324	38 577	2 437
Włochy	8 323	35 525	1 787	Włochy	9 191	38 090	2 019
Francja	7 231	30 830	1 788	Dania	8 988	37 239	2 311
Niderlandy	6 185	26 502	1 811	Niderlandy	7 324	30 303	1 943
Republika Czeska	4 445	18 926	1 082	Republika Czeska	5 631	23 305	1 458
Wielka Brytania	1 984	8 551	595	Wielka Brytania	3 188	13 158	867
Irlandia	1 160	4 921	365	Irlandia	1 513	6 255	434
Szwecja	1 083	4 619	270	Hiszpania	1 176	4 861	453
Hiszpania	851	3 639	279	Łotwa	831	3 419	250
Słowacja	758	3 201	159	Litwa	631	2 612	132
Litwa	743	3 252	186	Szwecja	577	2 389	150
Łotwa	664	2 775	220	Austria	431	1 784	103
Szwajcaria	253	1 067	25	Grecja	296	1 226	50
Grecja	208	880	38	Szwajcaria	244	1 006	23
Austria	191	819	40	Słowacja	243	1 005	69

\*\* Źródło: Ministerstwo Finansów.

Biuletyn „*Rynek mleka*” ukazuje się w każdy czwartek o godz. 13<sup>00</sup>.

**Wydawca:**

Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi, Departament Rynków Rolnych

ul. Wspólna 30 00-930 Warszawa

Internet: [strona ZSRIR](http://strona.ZSRIR) E-mail: [biuletyn@minrol.gov.pl](mailto:biuletyn@minrol.gov.pl)

**Autor:**

Dariusz Banasiewicz, tel. (022) 623-12-01; fax (022) 623-27-06

E-mail [Dariusz.Banasiewicz@minrol.gov.pl](mailto:Dariusz.Banasiewicz@minrol.gov.pl)

**Warunki otrzymywania biuletynu:**

Biuletyn udostępniany jest wszystkim zainteresowanym bezpłatnie